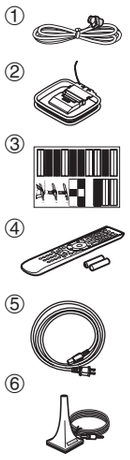
Guía de inicio rápido
TX-NR929

Accesorios suministrados

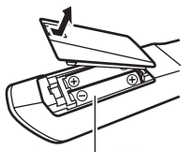
Asegúrese de que dispone de los siguientes accesorios:

① **Antena de FM para interiores**
② **Antena en bucle de AM**
③ **Etiquetas para los cables de los altavoces**
④ **Mando a distancia y dos pilas (AA/R6)**
⑤ **Cable de alimentación**
(El tipo de enchufe puede variar de un país a otro.)
⑥ **Micrófono para la configuración de altavoces**
El receptor de AV puede realizar automáticamente los ajustes de los altavoces y de sonido surround para que usted pueda disfrutar fácilmente de un sonido surround adaptado a su entorno de audición. Conecte el micrófono suministrado al receptor de AV y siga las instrucciones en pantalla.

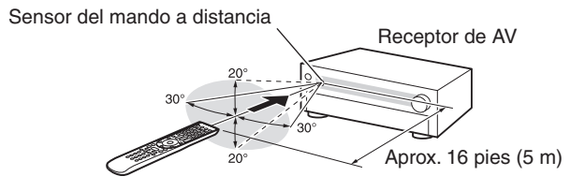
Cuando realice la configuración automática de los altavoces, conecte el televisor al receptor de AV con la sala lo más silenciosa posible.



Uso del mando a distancia



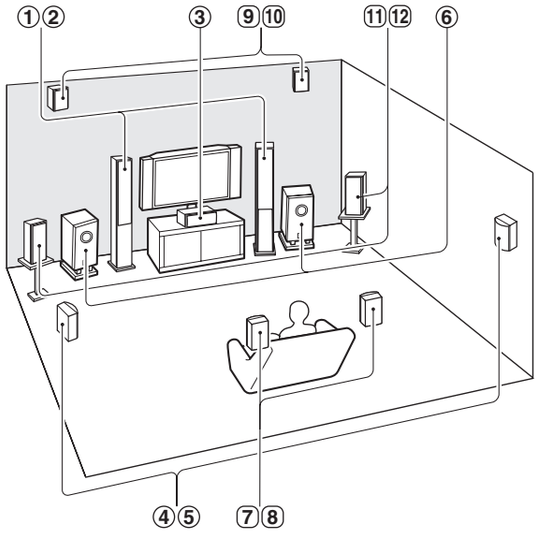
Pilas (AA/R6)



Nota

Conecte todos los altavoces y componentes de AV antes de conectar el cable de alimentación.

1. Conexión de los altavoces



①② **Altavoces frontales**
③ **Altavoz central**
④⑤ **Altavoces surround**
⑥ **Subwoofer(s)**
⑦⑧ **Altavoces surround traseros**
⑨⑩ **Altavoces frontales elevados**
⑪⑫ **Altavoces frontales wide**

Configuración del altavoz

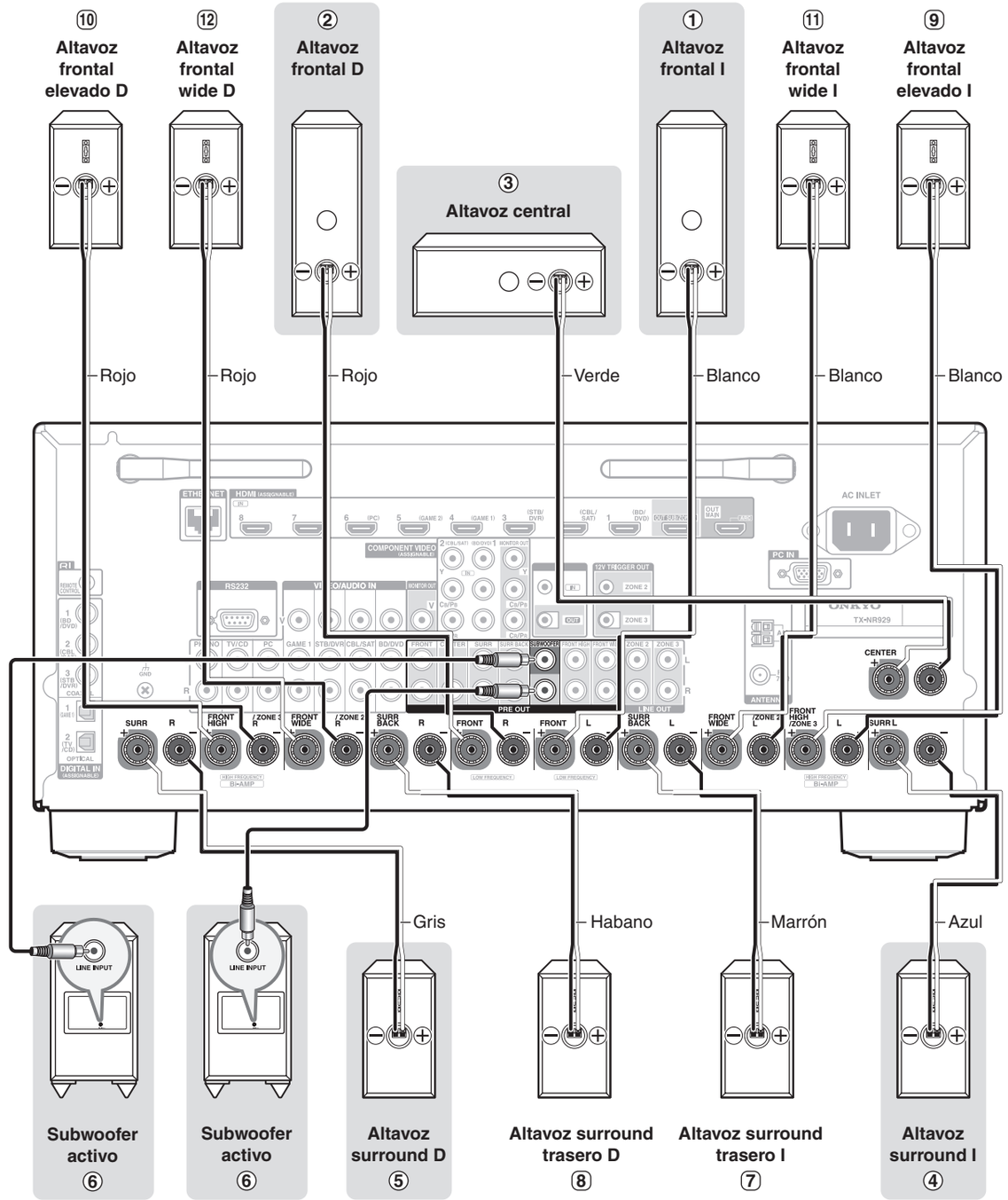
5.1 canal:	①②③④⑤⑥
7.1 canal:	①②③④⑤⑥ + ⑦⑧
7.1 canal:	①②③④⑤⑥ + ⑨⑩
7.1 canal:	①②③④⑤⑥ + ⑪⑫
9.1 canal:	①②③④⑤⑥ + ⑦⑧ + ⑨⑩
9.1 canal:	①②③④⑤⑥ + ⑦⑧ + ⑪⑫
9.1 canal:	①②③④⑤⑥ + ⑨⑩ + ⑪⑫
11.1 canal*1:	①②③④⑤⑥ + ⑦⑧ + ⑨⑩ + ⑪⑫

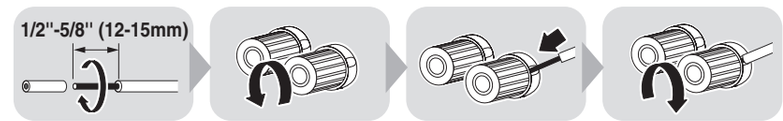
*1 Al usar una combinación del amplificador de potencia integrado para 9 canales y el amplificador de potencia externo para 2 canales, puede disfrutar de una reproducción de hasta 11.1 canales.

Y1305-1 Es

SN 29401502
(C) Copyright 2013 Onkyo Corporation Japan. All rights reserved.

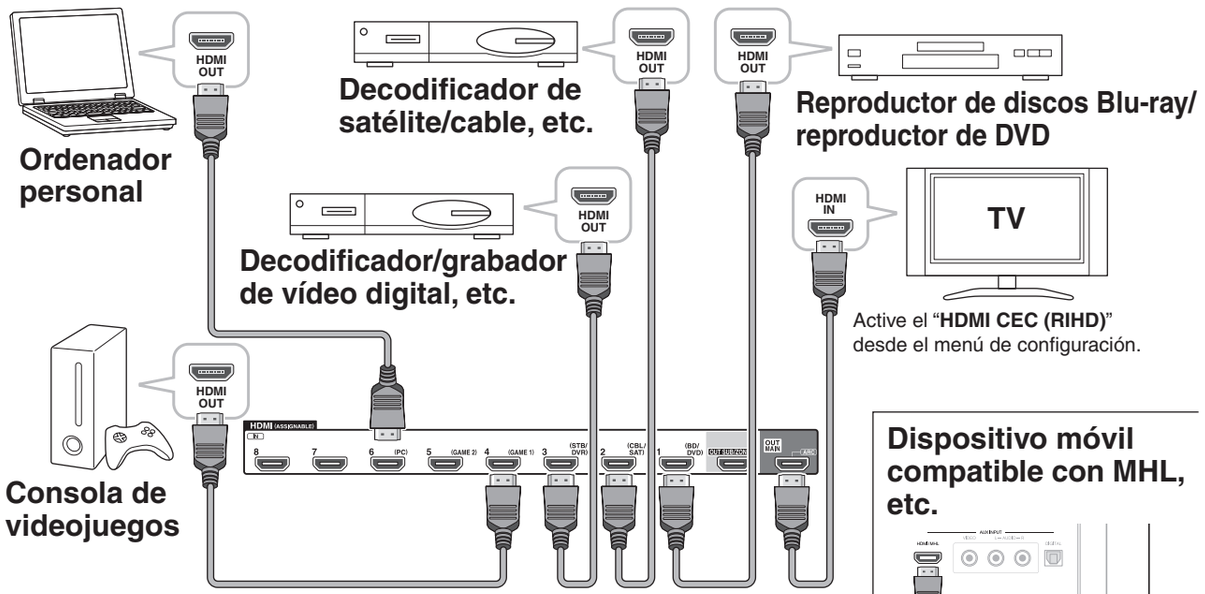
Por favor, conecte ①, ②, ③, ④, ⑤ y ⑥ para 5.1-canal surround.





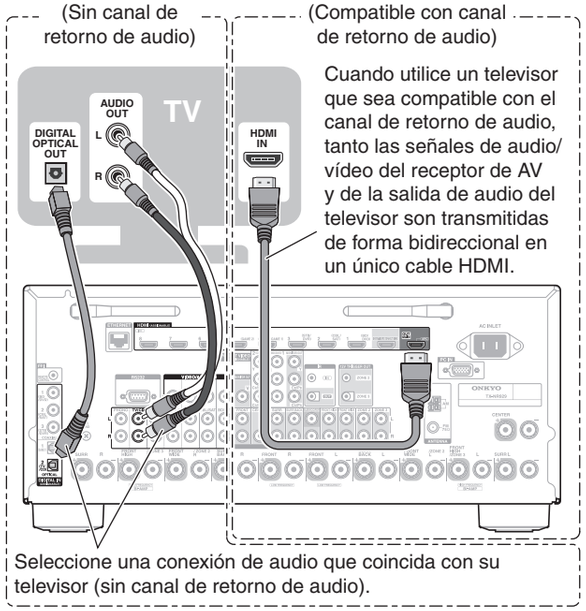
2. Conexión de componentes

Conexión de componentes con HDMI

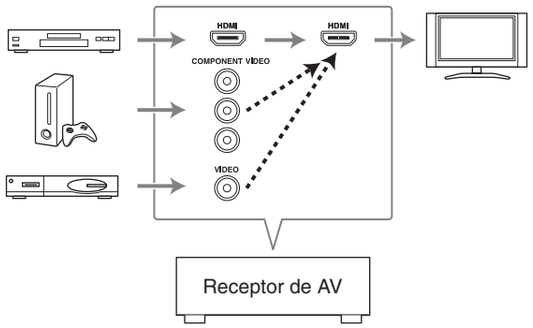


Los componentes conectados a cada terminal (**BD/DVD**, **GAME**, etc.) pueden seleccionarse con los botones del selector de entrada con el mismo nombre en el panel frontal. Tenga en cuenta que es posible modificar estas asignaciones por defecto. Para obtener información detallada, consulte el manual de instrucciones.

■ Escuchar el audio de la TV (opcional)

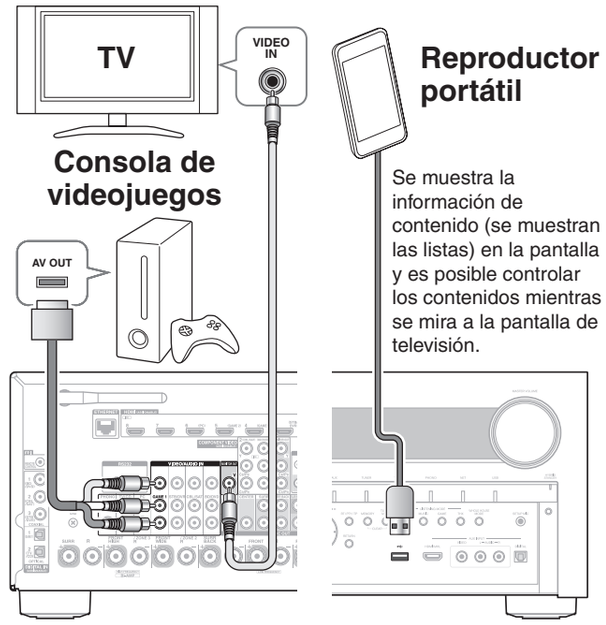

(Sin canal de retorno de audio)
(Compatible con canal de retorno de audio)
TV
AUDIO OUT
DIGITAL OPTICAL OUT
HDMI IN
Cuando utilice un televisor que sea compatible con el canal de retorno de audio, tanto las señales de audio/ vídeo del receptor de AV y de la salida de audio del televisor son transmitidas de forma bidireccional en un único cable HDMI.
Seleccione una conexión de audio que coincida con su televisor (sin canal de retorno de audio).

■ Conversión ascendente de vídeo a HDMI



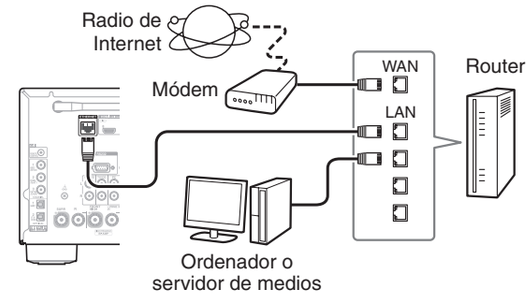
Si conectó su televisor al receptor de AV con un cable HDMI, las fuentes de vídeo compuesto y vídeo de componentes se pueden convertir de forma ascendente y emitirse a través de la salida HDMI.

Conexión de componentes sin HDMI


TV
VIDEO IN
Consola de videojuegos
AV OUT
Reproductor portátil
Se muestra la información de contenido (se muestran las listas) en la pantalla y es posible controlar los contenidos mientras se mira a la pantalla de televisión.

Conexión a la red (opcional)

El siguiente diagrama muestra cómo puede conectar el receptor de AV a la red doméstica. En este ejemplo, está conectado a un puerto LAN en un router que tiene un conmutador 100Base-TX de 4 puertos integrado.



El receptor de AV es compatible con Wi-Fi y se puede conectar a la red doméstica mediante LAN inalámbrico. Para ver la conexión LAN inalámbrica, consulte "4. Configuración del LAN inalámbrico" (→Página 5).

3. Encendido y configuración inicial

La configuración inicial se inicia automáticamente con el primer uso y se puede realizar una configuración inicial consultando la guía que aparece en la pantalla de TV. Si efectúa la configuración inicial más tarde, seleccione No y pulse **ENTER** con el mando a distancia de la siguiente pantalla después de seleccionar el idioma.

- Conecte el receptor de AV a la TV con HDMI para efectuar una configuración inicial en la pantalla de TV.
- Si configura su red doméstica como "Inalámbrica", consulte "4. Configuración del LAN inalámbrico".

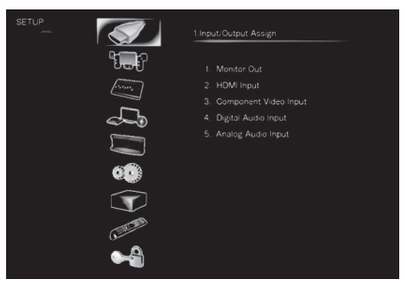
Utilización de la interfaz de usuario de configuración
Si conecta el receptor de AV a su TV con HDMI, puede efectuar las configuraciones en la pantalla de TV. Seleccione en el televisor la entrada a la que está conectado el receptor de AV.

Menú de configuración (menú Inicio)
El menú de configuración ofrece una configuración ampliada que incluye ajustes para usuarios avanzados.

■ Operación de configuración

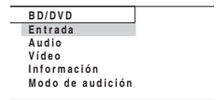
Utilice ◄/► o ▲/▼ en el centro para seleccionar elementos de la pantalla y pulse **ENTER** para confirmar. Pulse **RETURN** para volver a la pantalla anterior. Pulse **HOME** para cerrar la pantalla de configuración.

1 RECEIVER ► 2 HOME ► 3 ► 4 "Setup" ► 5



Configuración rápida
La configuración rápida proporciona un acceso rápido a los menús que se utilizan con frecuencia. Puede cambiar los ajustes y ver la información actual.

1 RECEIVER ► 2 Q SETUP



- **Entrada**
  Puede seleccionar la fuente de entrada mientras visualiza la información asociada.
- **Audio**
  Puede cambiar distintos ajustes de audio como los controles de tono y los niveles de los canales subwoofer y central.
- **Información**
  Puede ver información sobre la fuente de entrada actual seleccionada.
- **Modo de audición**
  Puede seleccionar los modos de audición que se agrupan en categorías.

Pulse **SETUP** para cerrar el menú.

4. Configuración del LAN inalámbrico

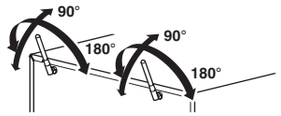
Puede disfrutar escuchando archivos o la radio por Internet en un servidor (DLNA) a través de una red Wi-Fi (LAN inalámbrico). Deberá configurar el LAN inalámbrico para conectar el receptor de AV a un dispositivo inalámbrico, como, por ejemplo, un router inalámbrico.

■ Comprobación previa del router LAN inalámbrico

Hay dos tipos de configuración, “Automática” y “Manual”. Si el router LAN inalámbrico dispone de un “Botón WPS” (*), la configuración se efectúa de forma automática. En caso contrario, efectúe la configuración manualmente. Si el router no se soporta en WPS, anote ① el SSID y ② la contraseña (tecla oculta) en la carátula del router. La configuración manual está disponible independientemente del “Botón WPS” en el router.

(*) El “Botón WPS” es un estándar de Wi-Fi Alliance. El nombre del botón puede variar dependiendo del fabricante del router.

Panel trasero



Cuando el receptor de AV esté conectado a la red inalámbrica, ajuste la posición de la antena.

■ Procedimiento de configuración

Conecte el receptor de AV a su TV con HDMI y acceda a la pantalla de configuración de la TV. Utilice el mando a distancia que se adjunta para la configuración. Pulse **RECEIVER** antes de utilizar el mando a distancia. Utilice ◄/► o ▲/▼ en el centro para seleccionar elementos de la pantalla y pulse **ENTER** para confirmar.
Pulse **RETURN** para volver a la pantalla anterior. Para más información, consulte “Mando a distancia”. (→Página 8)

1 Visualizar el menú “Configuración inalámbrica” en su TV

- **Configuración mediante la configuración inicial**
  La función de la configuración inicial se efectúa la primera vez que se usa. Para efectuar la configuración inicial, desplace el cursor y haga clic en “**inalámbrica**” en “**Conexión a la red**”, pulse **ENTER**, seleccione “**Sí**” en la siguiente pantalla y pulse **ENTER**. (*2)
- **Configuración sin utilización de la configuración inicial**
  La configuración se efectúa con el Menú Configuración (Menú Inicio). Visualizar el menú “**Configuración inalámbrica**” mediante el siguiente procedimiento que consta de cinco pasos.
  1. Pulse **Receiver** y, a continuación, **Home** en el mando a distancia.
  2. Seleccione “**Setup**” en la pantalla y pulse **ENTER**.
  3. Seleccione “**Configuración hardware**” y pulse **ENTER**.
  4. Seleccione “**Red** (*1)” y pulse **ENTER**.
  5. Seleccione “**Conexión a la red**”, desplace el cursor y haga clic en “**inalámbrica**” y pulse **ENTER**. (*2)

  (*1) Cuando la “**Red**” aparece deshabilitada, espere hasta que se habilite, una vez finalizada la comunicación.
  (*2) La respuesta puede ser lenta. Por favor, espere unos segundos.

2 Seleccione el método de configuración, automática o manual.

- **Configuración automática**
  Seleccione “**Push Button Configuration (Linksys E/EA Router)**” (Conexión a router Linksys E/EA) o “**Push Button Configuration (Other Routers)**” y pulse **ENTER** para modelos norteamericanos.
  Seleccione “**Configuración del botón**” y pulse **ENTER** para excluir a los modelos norteamericanos.
- **Configuración manual**
  Seleccione “**Búsqueda de red inalámbrica**” y pulse **ENTER**.

3 Configuración automática

Seleccione “**Pulsador**” (*) y pulse **ENTER**. Pulse “Botón WPS” en el router LAN inalámbrico, seleccione “**OK**” en la pantalla de TV y pulse **ENTER**.

(*) Si selecciona “**Código PIN**”, la configuración del código PIN estará disponible. Utilice esta configuración en caso de que el botón WPS no sea fácilmente accesible, etc. Desde la configuración código PIN, registre el código PIN de ocho dígitos con el router LAN inalámbrico. Para registrarse, consulte el manual de instrucciones que se adjunta con el router LAN inalámbrico.

Configuración manual

Seleccione SSID en el router LAN inalámbrico desde la lista SSID que aparece en la pantalla y pulse **ENTER**. Cualquiera de las siguientes opciones aparecerá automáticamente, junto a la configuración del router inalámbrico.

Método WEP

1. Seleccione “**ID de clave predeterminada**” y pulse **ENTER**.
2. Seleccione “**1**” en la siguiente pantalla. (Si desea cambiar la tecla WEP en el lado del router, seleccione ese número.)
3. Seleccione “**Contraseña**” en la siguiente pantalla y pulse **ENTER**.
4. Introduzca la contraseña (*) utilizando el teclado que aparece en la pantalla, seleccione “**OK**” y pulse **ENTER**.
5. Seleccione “**OK**” en la siguiente pantalla y pulse **ENTER**.

(*) Al pulsar Shift se pasa de mayúscula a minúscula.

Método WPA/WPA2

1. Seleccione “**Contraseña**” y pulse **ENTER**.
2. Introduzca la contraseña (*) utilizando el teclado que aparece en la pantalla, seleccione “**OK**” y pulse **ENTER**.
3. Seleccione “**OK**” en la siguiente pantalla y pulse **ENTER**.

(*) Al pulsar Shift se pasa de mayúscula a minúscula.

Sin cifrado

No es necesario configurar el ID de tecla por defecto ni la contraseña. Seleccione “**OK**” en la pantalla y pulse **ENTER**. Seleccione de nuevo “**OK**” en la siguiente pantalla y pulse **ENTER**.

4 La conexión

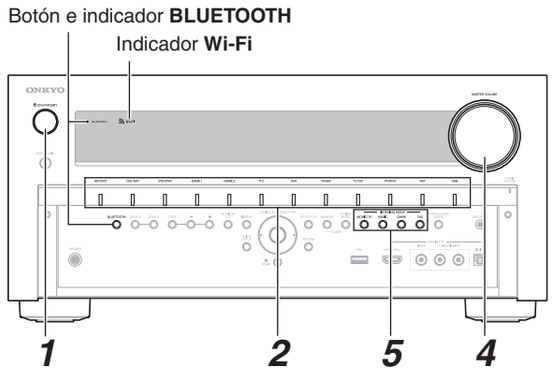
Se inicia la conexión y el indicador de Wi-Fi parpadea en el lado izquierdo de la pantalla del receptor de AV. Una vez se haya conectado correctamente, el indicador de Wi-Fi se ilumina. En caso contrario, la conexión no se ha efectuado correctamente. Vuelva a realizar la configuración mencionada anteriormente. En caso de que no funcione la configuración automática, inténtelo manualmente.

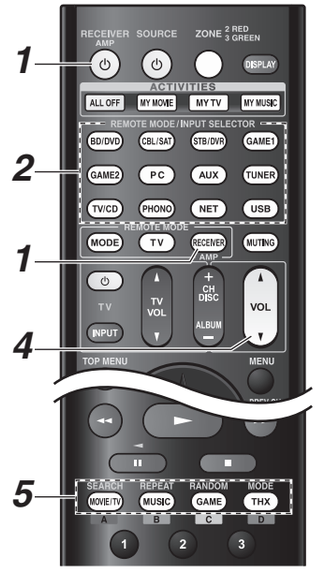
5 Escuchar la radio por Internet

Pulse **HOME** en el mando a distancia, seleccione “**Network Service**” en la siguiente pantalla. Podrá disfrutar de varios tipos de funciones de Internet. Para más información, consulte “Reproducción” en el Manual de Instrucciones.

Si la configuración del Wi-Fi o Bluetooth no funciona, consulte el otro volumen, “Solución de problemas de Wi-Fi y Bluetooth”.

5. Reproducción





1 Encienda el receptor de AV.

2 Seleccione la fuente de entrada.

3 Inicie la reproducción en el componente fuente.

4 Ajuste el volumen.

5 ¡Seleccione un modo de audición y disfrute!

Reproducción de audio desde un dispositivo con tecnología Bluetooth

Puede disfrutar de los archivos de música con dispositivos con tecnología Bluetooth de forma inalámbrica, como smart phones o reproductores digitales de música. (Los dispositivos con tecnología Bluetooth deben ser compatibles con el protocolo A2DP)

■ Emparejamiento

- Al reproducir archivos de música en el dispositivo con tecnología Bluetooth solo tendrá que establecer la configuración una vez.
- Busque el siguiente procedimiento operativo del dispositivo con tecnología Bluetooth como fuente de entrada antes de establecer el emparejamiento. “Procedimiento para activar la configuración Bluetooth” “Procedimiento para conectar el dispositivo con tecnología Bluetooth a otros componentes”.

1 Colocar el receptor de AV en modo emparejamiento

Al pulsar **BLUETOOTH** en el panel frontal del receptor de AV, el indicador Bluetooth parpadea y el receptor de AV se coloca en modo emparejamiento.

- Al establecer el emparejamiento con otros dispositivos con tecnología Bluetooth, pulse y mantenga pulsado **BLUETOOTH** en el receptor de AV hasta que el indicador de Bluetooth parpadee.
  El receptor de AV puede guardar hasta diez emparejamientos.

2 Conectar el dispositivo con tecnología Bluetooth

Conecte el receptor de AV al dispositivo con tecnología Bluetooth a la menor distancia posible (1 m aproximadamente) mientras el indicador del receptor de AV parpadea.
Cuando aparezca el nombre del modelo del receptor de AV que aparece en la pantalla del dispositivo con tecnología Bluetooth, selecciónelo. Después de unos segundos, el emparejamiento quedará completado.

- Cuando el dispositivo con tecnología Bluetooth le pida la contraseña, introduzca “0000”.

■ Escuchar archivos de música con la función Bluetooth

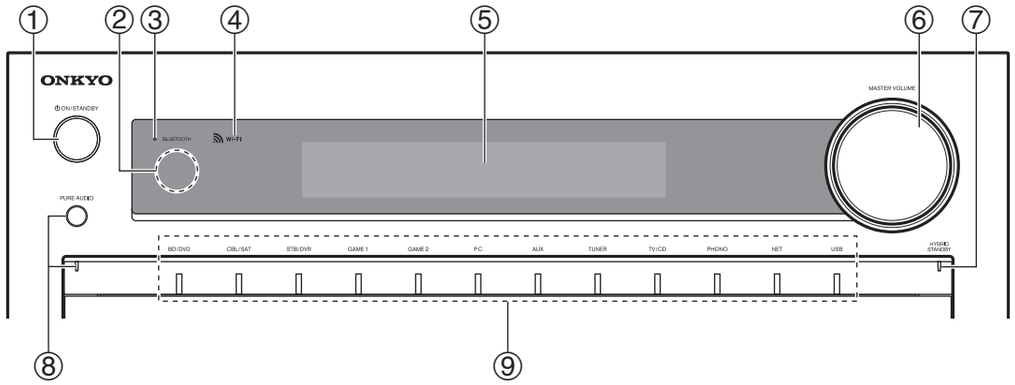
Si conecta el receptor de AV a su dispositivo con tecnología Bluetooth cuando está activado, el selector de entrada del receptor de AV pasa automáticamente a la posición Bluetooth. Reproduzca los archivos de música en la posición Bluetooth.

- Pueden transcurrir más de 20 segundos desde que se activa el receptor de AV hasta completar la conexión debido al inicio de la función Bluetooth.
- El audio no emitirá sonido alguno desde el receptor de AV si el volumen del dispositivo Bluetooth es demasiado bajo.

Para más información, consulte “Reproducción” en el Manual de Instrucciones.

6. Información sobre el receptor de AV

Panel frontal

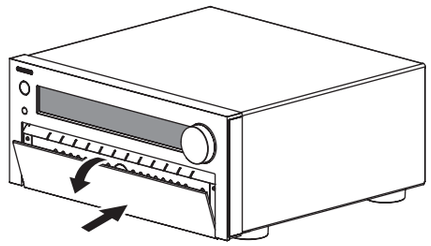


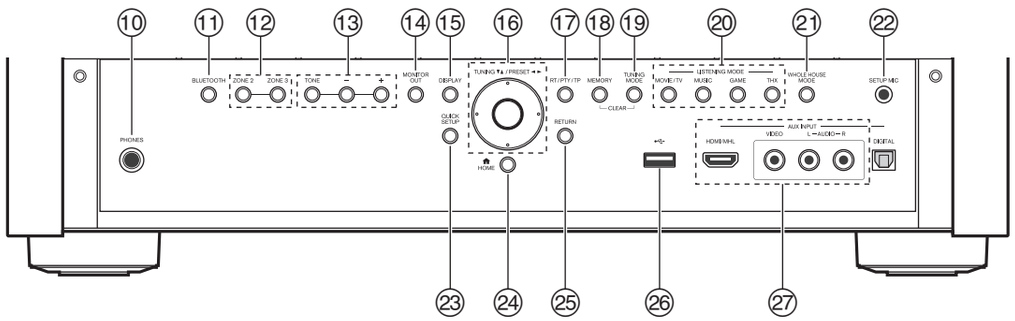
Cada botón selector de entrada (**BD/DVD**, **GAME**, etc.) selecciona el terminal de entrada con el mismo nombre en el panel posterior.

Tenga en cuenta que es posible modificar estas asignaciones por defecto. Para obtener información detallada, consulte el manual de instrucciones.

① Ajusta el receptor de AV en Encendido o En espera.
② El sensor del control remoto recibe señales desde el mando a distancia.
③ Se ilumina cuando se conecta a dispositivos con tecnología Bluetooth.
④ Se iniciará la conexión al punto de acceso y el indicador **Wi-Fi** parpadeará.
⑤ Muestra distintas informaciones.
⑥ Ajusta el volumen.
⑦ Se iluminará dependiendo del estado de los ajustes del receptor de AV.
⑧ Selecciona el modo de audición Pure Audio.
El indicador se ilumina cuando se selecciona este modo.
⑨ Selecciona las fuentes de entrada.

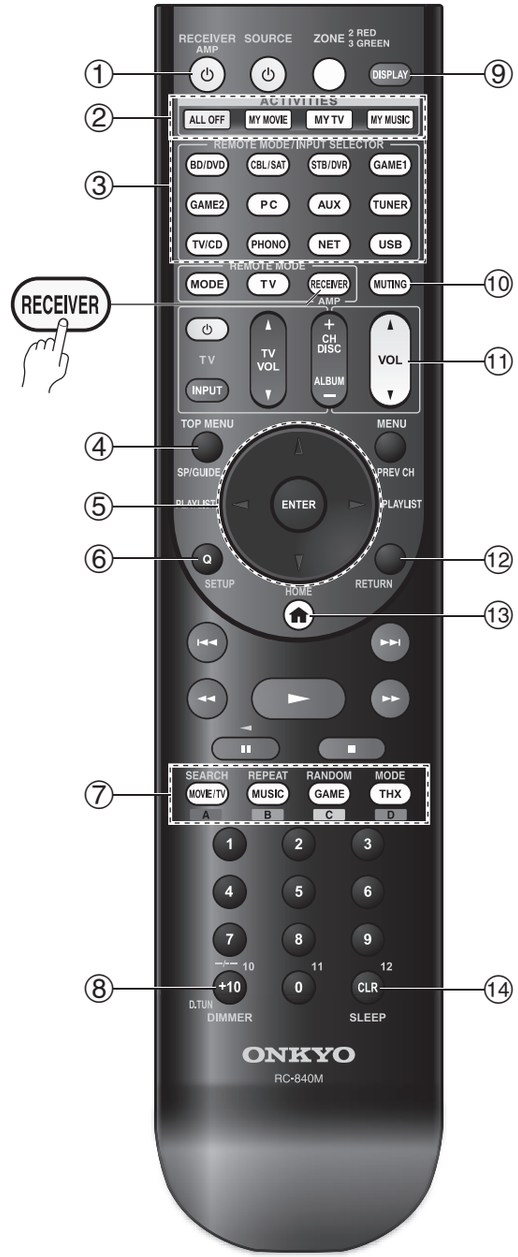
Empuje con suavidad el extremo inferior del panel frontal para abrir la tapa.





⑩ Conecta un par de altavoces estéreo estándar.
⑪ Empareja los dispositivos con tecnología Bluetooth.
⑫ Selecciona Zone 2/3.
⑬ Ajusta el tono.
⑭ Establece el ajuste "**Salida monitor**".
⑮ Muestra información sobre la fuente de entrada actual seleccionada.
⑯ Cuando se selecciona la fuente de entrada AM o FM, **TUNING ▲/▼** se utilizan para sintonizar el sintonizador, y **PRESET ◄/►** se utilizan para las emisoras preestablecidas. Cuando se utiliza con los menús en pantalla, funcionan como los botones del cursor para seleccionar y ajustar elementos. El botón intro (centro) también se utiliza con los menús en pantalla.
⑰ **(Modelos norteamericanos)**
DIMMER : Ajusta el brillo de la pantalla.
(Modelos europeos)
RT/PTY/TP : Se utiliza para RDS (Radio Data System)
El RDS sólo funciona en áreas en las que están disponibles las emisiones RDS.
⑱ Guarda o elimina las emisoras preestablecidas de radio.
⑲ Selecciona el modo de sintonización Auto o Manual.
⑳ Selecciona los modos de audición.
㉑ Selecciona el modo Toda la casa.
㉒ Conecte el micrófono de configuración de los altavoces.
㉓ Accede al menú de configuración.
㉔ Accede al menú HOME.
㉕ Regresa al menú anterior.
㉖ Conecta un reproductor portátil o un USB de almacenamiento para reproducir archivos de música.
㉗ Conecta una grabadora o similar para reproducir audio/vídeo.

Mando a distancia



Para controlar el receptor de AV, pulse el botón RECEIVER para seleccionar el modo Receiver (Receptor).

① Ajusta el receptor de AV en On (Encendido) o Standby (En espera).
② Se utiliza para la función Macro.
③ Selecciona los modos del mando a distancia o las fuentes de entrada.
④ Selecciona la disposición de altavoces.
⑤ Selecciona y ajusta la configuración.
⑥ Accede al menú de configuración rápida.
⑦ Selecciona los modos de audición.
⑧ Ajusta el brillo de la pantalla.
⑨ Muestra información sobre la fuente de entrada actual seleccionada.
⑩ Silencia o activa el sonido del receptor de AV.
⑪ Ajusta el volumen.
⑫ Regresa al menú anterior.
⑬ Accede al menú HOME.
⑭ Se utiliza para la función Sleep.

7. Resolución de problemas

El receptor de AV no se enciende.

Asegúrese de que el cable de alimentación esté enchufado correctamente a la toma de red.

El receptor de AV se apaga de forma imprevista.

El receptor de AV entrará automáticamente en el modo en espera cuando se haya ajustado e iniciado el Auto Standby.

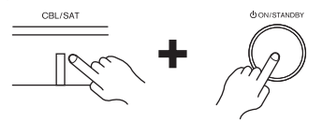
No hay sonido o se oye muy bajo.

Asegúrese de que la fuente de entrada digital haya sido seleccionada correctamente.

No hay imagen.

Asegúrese de que todas las clavijas de conexión de vídeo hayan sido introducidas totalmente.

Si no puede resolver el problema por sí mismo, pruebe a reinicializar el receptor de AV antes de ponerse en contacto con su distribuidor de Onkyo.
Para reiniciar el receptor de AV con los valores de fábrica, enciéndalo y mientras mantiene pulsado **CBL/SAT**, pulse ⏻**ON/STANDBY**.
"**Clear**" aparecerá en la pantalla del receptor de AV y el receptor de AV entrará en el modo en espera.



Tenga en cuenta que la reinicialización del receptor de AV eliminará sus presintonías de radio y ajustes personalizados.

ONKYO

Onkyo Corporation
http://www.onkyo.com/

Onkyo U.S.A. Corporation
Tel: 800-229-1687, 201-785-2600
http://www.us.onkyo.com/

Onkyo Europe Electronics GmbH
Tel: +49-8142-4401-0
http://www.eu.onkyo.com/

Onkyo Europe Electronics GmbH (UK Branch)
Tel: +44-(0)8712-00-19-96

Onkyo China Limited (Hong Kong)
Tel: 852-2429-3118
http://www.hk.onkyo.com/

Onkyo China PRC (Mainland)
Tel: 86-21-52131366
http://www.cn.onkyo.com/